

Operační program: Operační program Vzdělávání pro konkurenceschopnost
Název projektu: Jazyky na Gymnáziu Pacov
Registrační číslo projektu: CZ.1.07/1.1.00/56.0173
Název veřejné zakázky: Jazykové pobyty pro Gymnázium Pacov.

Smlouva o zajištění jazykového pobytu v zahraničí

I. Smluvní strany

1. ODBĚRATEL

Gymnázium Pacov

se sídlem: Hronova 1079, 395 01 Pacov
zastoupen: Mgr. Josefem Novákem, ředitelem školy
IČ: 03620280
DIČ: -----
Bankovní spojení: Komerční banka
Číslo účtu: 107-9246890227/0100
(dále jen „odběratel“)

a

2. DODAVATEL

Obchodní firma

Alfa Agency Travel s. r. o.
se sídlem: Nám. Svobody 12, 602 00 Brno
zastoupena: Ing. Aleš Bárta, jednatel
IČ: 025 88 650
DIČ: CZ 025 88 650
Bankovní spojení: FIO Banka
Číslo účtu: 2400553658 / 2010
Zapsána v obchodním rejstříku vedeném u Krajského soudu v Brně, oddíl C, vložka 81798

uzavírají níže uvedeného dne, měsíce a roku tuto smlouvu

II. Předmět smlouvy

1. Stínování (shadowing) pro pedagogy cizích jazyků, matematiky, přírodovědných a technických předmětů v zahraničí (část zakázky C).
(dále Stáž)
Detaily, specifikace a rozsah poskytnutých služeb jsou uvedeny v příloze 1 této smlouvy (Specifikace kurzů a položkový rozpočet)

III. Cena a platební podmínky

1. Celková cena za poskytnuté služby činí:
Cena bez DPH: --69 500-- Kč DPH (0,0%): 0,00 Kč **Celková cena včetně DPH: - 69 500,-- Kč**
Cena odpovídá rozsahu služeb, jak jsou specifikovány v příloze 1 této smlouvy. Jedná o cenu odpovídající části B veřejné zakázky (Zahraniční jazykové kurzy pro učitele zaměřené na angličtinu).
2. Faktury dodavatele musí mít náležitosti daňového dokladu dle zákona č. 563/1991 Sb., o účetnictví a dle zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, v platném znění. V případě, že účetní doklady nebudou mít odpovídající náležitosti, je odběratel oprávněn zaslat je ve lhůtě splatnosti zpět dodavateli k doplnění, aniž se tak dostane do prodlení s placením; lhůta splatnosti počíná běžet znovu od opětovného doručení náležitě doplněných či opravených dokladů.

Faktury dodavatele musí obsahovat zejména:

- identifikační údaje odběratele,
- identifikační údaje dodavatele,
- označení banky a číslo účtu, na který má být úhrada provedena,
- popis plnění,
- datum vystavení a odeslání faktury, datum uskutečnění zdanitelného plnění, datum splatnosti,
- výši částky bez DPH celkem a základny podle sazeb DPH, sazby DPH, výši DPH celkem a podle základů, zaokrouhlené dle příslušných předpisů,
- cenu celkem včetně DPH,



evropský
sociální
fond v ČR



EVROPSKÁ UNIE



MINISTERSTVO ŠKOLSTVÍ,
MLÁDEŽE A TĚLOVÝCHOVY



OP Vzdělávání
pro konkurenceschopnost

INVESTICE DO ROZVOJE VZDĚLÁVÁNÍ

- podpis, v případě elektronického odeslání jméno osoby, která fakturu vystavila,
 - registrační číslo projektu, *bude doplněno poté, co odběratel obdrží rozhodnutí o registraci akce.*
 - Dokument bude archivován do roku 2025.
4. Cenu předmětu smlouvy nelze navyšovat. Cena předmětu smlouvy nesmí být měněna v souvislosti s inflací české měny, hodnotou kursu české měny vůči zahraničním měnám či jinými faktory s vlivem na měnový kurs, stabilitu měny nebo cla.
 5. Odběratel je oprávněn odečíst cenu neprovedených služeb vyčíslených podle nabídkového rozpočtu, jež tvoří přílohu této smlouvy. Současně je dodavatel povinen neprodleně vrátit případné zálohy, které od odběratele obdržel na zajištění neprovedených služeb.

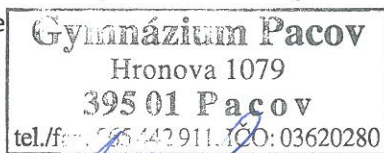
IV. Závěrečná ustanovení

1. Pokud v této smlouvě není stanoveno jinak, řídí se právní vztahy z ní vyplývající příslušnými ustanoveními občanského zákoníku.
2. Tuto smlouvu lze měnit či doplňovat pouze po dohodě smluvních stran formou písemných a číslovaných dodatků.
3. Tato smlouva je vyhotovena **ve 3 vyhotoveních** s platností originálu, přičemž odběratel obdrží 2 vyhotovení a dodavatel 1 vyhotovení.
4. Tato smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem jejího podepsání oběma smluvními stranami a tímto dnem jsou její účastníci svými projevy vázáni.
5. Dodavatel je povinen poskytnout součinnost a umožnit kontrolním orgánům provedení kontroly v plném rozsahu v souladu s ustanoveními zák. č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a zák. č. 552/1991 Sb., o státní kontrole, týkající se dodavatelských činností dodavatele souvisejících s realizací projektu, a to poskytnutím veškerých dokladů a informací požadovaných ze strany kontrolních orgánů, a to po dobu nejméně 10 let po skončení plnění zakázky.
6. Dodavatel je povinen dokumenty související s realizací zakázky uchovávat nejméně do roku 2025, a to zejména pro účely případné kontroly realizace projektu, ověřování plnění povinností vyplývajících z podmínek projektu a také podmínek daných právními předpisy k archivaci těchto dokumentů (zákon č. 563/1991 Sb. o účetnictví a zákon č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty). Dodavatel je povinen poskytovat požadované informace a dokumentaci zaměstnancům nebo zmocněncům odběratele a pověřených orgánů (MŠMT, MMR, Ministerstva financí, Evropské komise, Evropského účetního dvora, Nejvyššího kontrolního úřadu, příslušného finančního úřadu a případně dalších oprávněných orgánů státní správy). Dále je dodavatel povinen vytvořit výše uvedeným osobám podmínky k provedení kontroly vztahující se k realizaci projektu a poskytnout jim při provádění kontroly součinnost.
7. Dodavatel bere na vědomí povinnost odběratele dodržet požadavky na publicitu v rámci programů strukturálních fondů stanovené v čl. 9 nařízení Komise (ES) č. 1828/2006 a v Pravidlech pro publicitu, a to ve všech relevantních dokumentech týkajících se daného zadávacího řízení či postupu tj. zejména v zadávací dokumentaci, všech smlouvách a dalších dokumentech vztahujících se k dané zakázce.

V. Podpisy smluvních stran

1. Dodavatel i odběratel shodně prohlašují, že si tuto smlouvu před jejím podpisem přečetli, že byla uzavřena po vzájemném projednání podle jejich pravé a svobodné vůle, určitě, vážně a srozumitelně, bez zneužití tísňe, nezkušenosti, rozumové slabosti, rozrušení nebo lehkomyšlnosti druhé strany, na důkaz čehož připojují své podpisy.

V Pacově dne



.....
Odběratel
Mgr. Josef Novák
ředitel školy Gymnázium Pacov

V Brně dne



.....
Ing. Aleš Bárta,
jednatel společnosti Alfa Agency Travel s.r.o.



evropský
sociální
fond v ČR



EVROPSKÁ UNIE



MINISTERSTVO ŠKOLSTVÍ,
MLÁDEŽE A TĚLOVÝCHOVY



OP Vzdělávání
pro konkurenceschopnost

INVESTICE DO ROZVOJE VZDĚLÁVÁNÍ

Příloha smlouvy č. 1 – Specifikace: Stínování – Německo

ZADAVATEL:

Gymnázium Pacov

se sídlem:

Hronova 1079, 395 01 Pacov

IČ:

03620280

Statutární zástupce zadavatele:

Mgr. Josef Novák, ředitel školy

UCHAZEČ:

Alfa Agency Travel s.r.o.

se sídlem:

Nám Svobody 12, 602 00 Brno

IČ:

025 88 650

Statutární zástupce zadavatele:

Ing. Aleš Bárta

Stínování (shadowing) pro pedagogy cizích jazyků, matematiky, přírodovědných a technických předmětů v zahraničí (dále Stáž)

- Jedná se o dvě stáže, každá pro jednu osobu, ve stejné škole a ve stejném termínu.
- Stáž bude probíhat na škole Mariengymnasium Bocholt, Schleusenwall 1, 46395 Bocholt, Germany, e-mail: sekretariat@mariengymnasium-bocholt.de, tel.: 02871 216070.

Společné parametry pro obě stáže:

- Profesionální rozvoj pedagogů cizích jazyků, matematiky, přírodovědných a technických předmětů (včetně ICT) v podobě stínování (shadowing) na partnerských školách v zahraničí či jiných relevantních organizacích v zahraničí navázaných na školní vzdělávací program.
- Jedná se o krátkodobou stáž v délce minimálně 5 navazujících pracovních dní (bez cesty) sestávající z pozorování metod a postupů zavedených v přijímající organizaci a jejich možného vyzkoušení v praxi (dále Stáž). Stáže mohou být zaměřeny i na využití digitálních technologií ve výuce přírodovědných, technických předmětů, matematiky, předmětů informatiky a programování. **Krátkodobá stáž se uskuteční pouze v zemích EU nebo ESVO** (Evropské sdružení volného obchodu). Stáž musí být na střední škole.
- Stáž bude realizována: 26. září – 2. října 2015 včetně,
- Doprava letecká z Prahy na letiště v blízkosti cílové destinace (například Düsseldorf). Uhrazení dopravy v cílové destinaci do konkrétního města konání stáže (možno autobus i vlak) a zpět na letiště v místě konání stáže.
- Ubytování v hotelu či penzionu s označením *** a lepším nebo v ubytovacím zařízení navštívené školy. Zajištění dopravy do místa zahraniční vzdělávací instituce, pokud bude dále než 20 minut pěšky (2 km) od ubytování. (Ubytování musí být pro každou osobu zvlášť v samostatném pokoji.)
- Stravování: snídaně.
- Kurzovné v zahraniční vzdělávací instituci zahrnující případný poplatek za učební materiály/získání certifikátu apod.;
- Pojištění léčebných výloh a odpovědnosti za škodu všech účastníků kurzu.

Specifické parametry pro jednotlivé stáže

C1 Stáž1

- Profesionální rozvoj učitele angličtiny.
- Počet účastníků:1.

C2 Stáž2

- Profesionální rozvoj učitele informatiky.
- Počet účastníků:1.



evropský
sociální
fond v ČR



EVROPSKÁ UNIE



MINISTERSTVO ŠKOLSTVÍ,
MLÁDEŽE A TĚLOVÝCHOVY



OP Vzdělávání
pro konkurenceschopnost

INVESTICE DO ROZVOJE VZDĚLÁVÁNÍ

Cena za výše uvedený předmět plnění:

Cena za 1 učitele: 34 750 Kč (vč DPH)

Cena celkem za 2 učitele: 69 500 Kč (vč DPH)

Zpracoval: Ing. Aleš Bárta, Alfa Agency Travel, s.r.o.

Tel: 777 778 990 Email: ales.barta@alfa-agency.cz





evropský
sociální
fond v ČR



EVROPSKÁ UNIE



MINISTERSTVO ŠKOLSTVÍ,
MLÁDEŽE A TĚLOVÝCHOVY



OP Vzdělávání
pro konkurenceschopnost

Příloha smlouvy č. 2 - položkový rozpočet
„Jazykové pobyty pro Gymnázium Pacov 2.
vyhlášení, rozdělení předmětu zakázky na části.“

INVESTICE DO ROZVOJE VZDĚLÁVÁNÍ

ZADAVATEL:

Gymnázium Pacov

se sídlem:

IČ:

Hronova 1079, 395 01 Pacov

03620280

Statutární zástupce zadavatele:

Mgr. Josef Novák, ředitel školy

Popis kurzů je uveden v Příloze č. 1 SPECIFIKACE KURZŮ

Sazba DPH: 0%

Služba	popis	jednotková cena bez DPH	počet kusů	Cena bez DPH za všechny kusy	DPH za všechny kusy	Cena s DPH za všechny kusy
C1	Stínování (shadowing) pro pedagogy cizích jazyků, matematiky, přírodovědných a technických předmětů v zahraničí (dále Stáž)	34 750 Kč	1	34 750 Kč	- Kč	34 750,0 Kč
C2	Sínování (shadowing) pro pedagogy cizích jazyků, matematiky, přírodovědných a technických předmětů v zahraničí (dále Stáž)	34 750 Kč	1	34 750 Kč	- Kč	34 750,0 Kč
C	Celková cena části C			69 500 Kč	- Kč	69 500,0 Kč
	Cena bez DPH a s DPH celkem			69 500 Kč	- Kč	69 500,0 Kč

